### Contents

NOUNS	2
Introduction to Nouns	2
Gender: Masculine, Feminine	4
Voila vs. il y a	7
Determiners	8
Introduction to Determiners	8
Determiners: Definite Articles	9
Determiners: Indefinite Articles	12
Possessive Determiners	14
Adverbs	15
Introduction to Adverbs	15
Adjectives	16
Introduction to Adjectives	16
Adjective vs. adverb	
Adjectives: Formation and Placement	18
Verbs	20
Introduction to Verbs	20
- er verbs (regular) present tense	23
- er verbs (stem changing) present tense	25
- ir verbs (irregular) partir, sortir, and dormir	27
etre 'tobe'	28
avoir 'tohave'	29
aller "to go"	30
faire "to do, to make"	31
faire expressions	32
Negation	34
Introduction to Negation	34
Basic Negation: ne pas	35
Introduction to Prepositions	36
Prepositions with Places	37
Pronouns	39
Introduction to Pronouns	39
Subject Pronouns	40
c'est vs il/elleest	42
Tense, Aspect, Mood, Voice	43
Intro to Tense, Aspect, Mood, Voice	43
futur proche	45
Interrogatives	46
Yes/No Questions: est-ce que, n'est-ce pas	47
Interrogative and Evolumative: guel	48

NOUNS page: no1

### Introduction to Nouns

A **noun** is essentially a label for places, things, events, ideas, concepts and so on. Like English, nouns in French maybe categorized as common or proper, count or mass, singular or plural. However, unlike English, French nouns are also categorized as either masculine or feminine.

#### common vs. proper

Common nouns in English and French are the generic term for something. Common nouns are never spelled with a capital letter unless they begin a sentence.

un tatou an armadillo

Proper nouns are specific names and thus begin with capital letters.

Tex et Tammy

Tex and Tammy

#### count vs. mass

Another way of classifying nouns is according to whether they can be counted or not. Count nouns identifyindividual entities that can be counted, like armadillos.

un tatou, deux tatous

one armadillo, two armadillos

In contrast, a mass noun refers to an entity as an uncountable unit. In the following example, the bread that Tex iseating is conceived of as a mass, that is, an undefined quantity.



Tex mange du pain.

Tex is eating bread.

The difference between count and mass nouns is usually clearcut. However, something that is typically countable such as an animal (one armadillo, two armadillos, three armadillos) can nevertheless be conceived of in terms of amass, as in the following tasteless example.

Berk! Il y a du **tatou** écrasé partout sur les autoroutes du Texas.

Yuck! There's squashed **armadillo** all overthe Texas highways.

#### singular vs. plural

All nouns in French and English are marked for number, that is, for singular (one) or plural (more than one). French, like English, usually indicates plurality by adding an -s to the end of the base form, the singular noun. Count nouns have both singular and plural forms:

le tatou, les tatous

the armadillo, the armadillos

Mass nouns typically have only a singular form. Try saying the plural forms of the following English mass nouns:

sewage, mucus, plasma.

It sounds strange doesn't it? This shows that it is difficult to pluralize a mass noun.

#### masculine vs. feminine

In English, grammatical gender is based on biology and is only relevant for pronouns (he, she, it) and possessive determiners (his, her, its). Gender in French, on the other hand, affects all nouns, pronouns, adjectives and articles. A noun's gender is indicated by the article that precedes it. Masculine nouns are preceded by **le** and feminine nounsby **la**. The use of articles in French is more widespread than in English.

le garçon the boy la fille the girl

Unlike English, the grammatical concept of gender in French has little to do with biological sex. Therefore, inanimateobjects such as tables and desks are categorized as either masculine or feminine (there is no neuter gender in French grammar).

la table (feminine) the table le bureau (masculine) the desk

Remember that gender in French, for the most part, is not about sex, but is simply an arbitrary category. The terms'masculine' and 'feminine' really mean nothing more than 'noun class A' and 'noun class B'. Because grammatical gender is fairly arbitrary, it is essential to memorize a noun's gender along with its spelling and pronunciation.

### Gender: Masculine, Feminine

page: no3

In French, a noun is always feminine or masculine. It is introduced by a determiner, which usually indicates the gender of the noun.

#### people

When a noun refers to a person, the gender is determined by the person's sex (although some exceptions do exist).

In general, the feminine form of the noun is formed by adding an **-e** to the masculine noun. Note that the addition of the **-e** changes the pronunciation in some words:

Joe-Bob est **étudiant**, Tammy est aussi **étudiante**.

Tex est **ami** avec Joe-Bob, Tammy est aussi **amie** avec Joe-Bob.

Joe-Bob is a student, Tammy is a student.

Tex is Joe-Bob's friend, Tammy is also Joe-Bob's friend.

There are cases when the feminine form of the noun changes more drastically.

Edouard: Je suis **serveur**. Tammy: Je ne suis pas **serveuse**.

Trey: Je suis musicien.

Tammy: Je ne suis pas musicienne.

Edouard: I'm a waiter. Tammy: I'm not a waiter.

Trey: I'm a musician. Tammy: I'm not a musician.



Tex: Je suis un **séducteur**. Bette: Je suis une **séductrice**.

Joe-Bob: Pour le travail, je ne suis pas **champion**.

Fiona: C'est moi qui suis championne.

Tex: Je suis le **copain** de Tammy. Tammy: Je suis la **copine** de Tex. Tex: I'm a womanizer. Bette: I'm a seductress.

Joe-Bob: I'm not a champion at working. Fiona: I'm the one who is a champion.

Tex: I'm Tammy's pal. Tammy: I'm Tex's pal.

In general, when the masculine noun ends in **-e**, the feminine noun remains unchanged. Only the determiner or the context indicates if it is a feminine or masculine noun.

Tex et Rita sont frère et soeur, mais ils ont des métiers tout à fait différents.

Tex est poète. Rita est secrétaire.

Tex n'est sûrement pas **secrétaire** et Rita n'est pas **poète** non plus.

Tex and Rita are brother and sister, but they have completely different jobs.

Tex is a poet. Rita is a secretary.

Tex is certainly not a secretary and Rita is not a poet either.

#### animals

The gender of animals is often arbitrary. Some animals are always masculine (un escargot, a snail), others are feminine (la fourmi, ant). However, for some animals there are irregular masculine and feminine forms.

le chat / la chatte, cat

le chien / la chienne, dog

le coq / la poule, chicken (rooster / hen)

le boeuf, le taureau / la vache, ox / bull / cow

#### objects and ideas

The gender of nouns referring to things and abstractions is arbitrary. However, it can often be inferred from the ending of the word. Typically, words ending in **-age**, **-ment**, **-eau**, **-phone**, **-scope**, **-isme** are masculine and those ending in **-tion**, **-sion**, **-té**, **-ette**, **-ance**, **-ence**, **-ie**, **-ure**, **-ode/-ade/-ude** are feminine.



#### masculine endings

le fromage (cheese)

le monument (monument)

le sentiment (feeling)

le couteau (knife)

le téléphone (telephone)

le microscope (microscope)

le romantisme (romanticism)

#### feminine endings

la salade (salad, lettuce)

la fourchette (fork)

la télévisi on (television)

la culture (culture)

la situation (situation)

la socié**té** (society)

la différence (difference

la philosophie (philosophy)

Tammy présente Tex pour la première fois à Bette et Fiona.

Tammy: Tex est un **ami** de Lyon. C'est un **tuteur** maintenant! Tex, la **minette** c'est mon **ami** e Bette, et la **fourmi** c'est ma **copine** Fiona. Bette et Fiona sont **étudiantes.** 

Bette: Enchantée, Tex! J'adore la **culture** française.

Tex: Ah, donc tu, . . . tu aimes l'existentialisme?

Bette: Euh, oui, bien sûr, Tex.

Tammy introduces Tex for the first time to Bette and Fiona.

Tammy: Tex is a friend from Lyon. He is a tutor now! Tex, the kitty is my friend Bette and the ant is my pal Fiona. Bette and Fiona are students.

Bette: Nice to meet you, Tex. I adore French culture

Tex: Ah, so you, . . . you like existentialism?

Bette: Uh, yes, of course, Tex.

Voila vs. il y a

page: no4

II y a and voi là are two ways of introducing nouns. They are translated into English as 'there is / there are' or 'here is / here are.'

#### il y a

II y a + noun usually indicates the existence of a person or a thing in the context of a particular setting. It is commonly translated as 'there is' or 'there are.' For example:

A Austin, il y a une grande université.

Dans cette université, **il y a** plusieurs animaux qui parlent le français!

Parmi ces animaux, il y a des tatous, un escargot, une chatte, un écureuil, et plusieurs insectes! Attention!

In Austin, there is a big university.

At this university, there are several animals who speak French!

Among these animals, there are armadillos, a snail, a cat, a squirrel, and several insects!

The negation of 'il y a' is **il n'y a pas**, 'there is / are not'. You will also find these forms: **il n'y a plus**, 'there is / are not anymore', **il n'y a j amais**, 'there is/are never'.

A Austin, il **n'**y a **jamais** de neige.

Donc parmi ces animaux francophones, il **n'**y a **pas** de pingouin!

In Austin, there is never any snow.

So, among these French-speaking animals, there is no penguin!

À AUSTIN, IL N'Y A
JAMAIS DE NEIGE

The verb **avoir** in the expression **il y a** may be conjugated in any tense or mood, for example, in the past (**il y avai t**, 'there was') or in the future (**il y aura**, 'there will be.')

#### voilà/voici

Voilà + noun and voi ci + noun are commonly translated as 'here is/are'. They are used to indicate the sudden appearance of something or someone, to introduce people or ideas. Alternating between voi ci and voi là is common when referring to more than one item.

Tammy montre le campus à Tex: **Voici** la bibliothèque et **voi là** la célèbre tour!

Tex: Oui, oui ...

Tammy présente Tex: Tex, **voi ci** Joe-Bob et Corey ... et **voilà** Edouard qui arrive.

Joe-Bob: Bonjour, Tex.
Corey: Salut, Tex.

Tex: Oh, Ia, Ia, de vrais Texans ...

Tammy is showing the campus to Tex: Here is the library, and there is the famous Tower.

Tex: Yes, yes ...

Tammy introduces Tex: Tex, here is Joe-Bob and Corey ... and there comes

Edouard.

Joe-Bob: Hello, Tex.

Corey: Hi, Tex.

Tex: Oh, la, la, real Texans ...

# Determiners Introduction to Determiners

page: det1

A **determiner** is a word that determines or qualifies the meaning of a noun by expressing such concepts as quantity or definiteness. There is never more than one determiner per noun and it is always placed before the noun.

Determiners always agree in gender and number with the nouns they modify.

Articles are the main group of determiners in French. There are three categories of articles: definite, indefinite, andpartitive.

Definite articles (le, la,les) are used when the noun is specific. They are all translated as 'the' in English.

Le serveur donne la carte des vins à Tex. The waiter gives **the** wine list to Tex.

**Indefinite articles (un, une, des)** introduce nouns that are not specific. They are translated as 'a' or 'an' in English.

Tex choisit un vin. Tex chooses a wine.

Partitive articles (du, de la, del') are used to introduce mass nouns, that is nouns that are conceived of as a mass of indeterminate quantity. They are usually translated as 'some' in English.

Tex boit **du** vin. Tex drinks **some** wine.



Demonstrative determiners (ce, cet, cette, ces) point out something, typically something within sight. They may be translated in English as 'this', 'that','these', 'those' depending on the number (singular or plural)and proximity (near or far)

Tex explique: **Ce** bassin est Barton Spring. **Cette** piscine s'appelle Deep Eddy.

Tex explains: **This** pool is Barton Springs. **This** swimming pool is Deep Eddy.

Possessive determiners (mon, ma, mes, etc.) indicate ownership or possession like 'my', 'your' 'his', 'her', 'our', 'their'.

Tex présente sa famille: Voici mon frère Trey, ma soeur Rita avec ses enfants et leur chienFido. Notre famille est formidable. Tex introduces  ${\bf his}$  family: Here is  ${\bf my}$  brother, Trey,  ${\bf my}$  sister, Rita with  ${\bf her}$  children and  ${\bf their}$  dog Fido.  ${\bf Our}$  family is great.

### Determiners: Definite Articles

page: det2

#### forms

In French, few nouns can stand alone. Most need to be introduced or 'determined' by an article. As in English, an article is characterized as either **definite** ('the') or **indefinite** ('a', 'an'). In addition, French articles are also **masculine** or **feminine**, **singular** or **plural**, according to the gender and number of the noun they determine. Here are the **definite articles** in French:

Masculine singular: le (l')	Tex <b>le</b> tatou Joe-Bob <b>l'</b> écureuil	Tex the armadillo Joe-Bob the squirrel
Feminine singular: la (l')	Bette la chatte l'Université du Texas	Bette the cat (female) The University of Texas
Masculine and feminine plural: les	les tatous les écureuils les chats les universités	the armadillos the squirrels the cats the universities

#### élision and liaison

In the examples above, note that **le** and **la** both become **l'** when they precede a noun beginning with a vowel or a silent **h**: **l'**escargot, **l'**université. This is called **elision**.

Unlike **le** and **la**, **les** does not have a contracted, reduced form. When **les** is followed by a word starting with a vowel, the normally silent final **s** of **les** is pronounced, making a **/z/** sound. This additional sound linking two words is called **liaison.** 

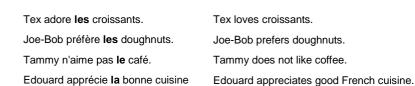
Compulsory liaison with a vowel or silent h	No liaison with a consonant
le <b>s i</b> nsectes le <b>s a</b> nimaux	les tatous les fourmis
les hommes	

Note that **elision** and **liaison** occur with most words starting with **h**: **l**'homme, **les h**ommes, **l**'hiver, **les h**ivers. Exceptions to this rule are words beginning with an aspirate 'h'.

#### to identify a specific noun

française.

The definite article is used to identify a specific noun or to refer to a noun that has already been specified.





#### to express general truths or concepts

French uses the definite article to express general truths or concepts. English, in contrast, uses no article at all. Compare the :following sentences

Tex: L'argent ne rend pas l'homme heureux!

Tammy: Tu as raison. **L'**amour et **la** santé sont plus importants!

Tex: Bien sûr, pour les insectes et les animaux, l'argent n'existe pas! Mais l'amour est aussi important pour nous que pour les humains. Ah oui ... l'amour l'amour, toujours l'amour!

Tex: Money does not make man happy!

Tammy: You are right. Love and health are more important!

Tex: Of course, for insects and animals, money does not exist! But love is as important for us as it is for humans. Ah, yes, love, love, love, always love!

#### to express likes and dislikes

The French also use the definite article with verbs of preference, such as ai mer, préférer, détester. Once again, English omits the article in such general statements. For example:

Tex adore **les** croissants.

Joe-Bob préfère les doughnuts.

Tammy n'aime pas le café.

Edouard apprécie **la** bonne cuisine française.

Tex loves croissants.

Joe-Bob prefers doughnuts.

Tammy does not like coffee.

Edouard appreciates good French cuisine.



#### to indicate habitual recurrence

The definite article is used in French with moments of the day, days of the week, and seasons to indicate habitual recurrence. For example:

Le matin, Tammy va en cours.

L'après-midi, elle va à la bibliothèque.

Le lundi, Tex fait son jogging.

L'été, il se baigne avec Tammy à Barton

Springs. L'hiver, il skie à Purgatory.

Every morning, Tammy goes to class.

Every afternoon, she goes to the library.

On Mondays, Tex goes for a jog.

Every summer, he bathes with Tammy at

Barton Springs. **Every wi nter**, he skis in Purgatory.

#### in a series

The article is usually repeated in a series, in contrast to English. For example:

Tammy: Tex, aide-moi à mettre la table! Apporte les assiettes, les couteaux, les verres, les serviettes et le vin.

Tex, help me set the table! Bring the plates, knives, glasses, napkins, and wine.

#### no article

Cities usually do not require an article in French. For example:

Tex habite à Austin. mais il préfère Paris.

Tex lives in Austin, but he prefers Paris.

Continents, countries, states, regions, and oceans usually require an article (l'Afrique, la France, le Texas, la Bourgogne, l'Atlantique etc.), but there are a few exceptions, usually islands: Haïti, Israël, Madagascar. See prepositions with place names for more information.

Months never require an article: janvier, février, mars, etc.

Cependant Tex adore mars à Austin.

Nevertheless Tex adores March in Austin.

Days of the week do not require an article in instances where they do not indicate habitual recurrence. For example:

Lundi, il a rendez-vous avec Tammy.

Monday he has a date with Tammy.

Tammy: J'aime beaucoup le français. C'est la langue de Molière et de Hugo, et surtout c'est la langue maternelle de Tex!

Bette: Alors comme ça Tammy, tu aimes

bien les Français?

Tammy: Oh oui! Surtout les Français qui

portent le béret!

Tammy: I like French a lot. It is the language of Molière and of Hugo, and above all it is the mother tongue of Tex!

Bette: So Tammy, you really like French men?

Tammy: I sure do! Especially French men who wear a

beret!

### Determiners: Indefinite Articles

page: det4

#### forms

In French, few nouns can stand alone. Most need to be introduced or 'determined' by an article. As in English, an article is characterized as either defi ni te ('the') or indefinite ('a', 'an'). In French, articles are also masculine or feminine, and singular or plural, according to the gender and number of the noun they determine. Here are the indefinite articles in French:

> masculine singular: un Tex est un tatou. Tex is an armadillo. Joe-Bob est **un** écureuil. Joe-Bob is a squirrel.

> feminine singular: une Bette is a cat.(female) Bette est une chatte.

UT is a university.

plural: des des tatous (some) armadillos

des écureuils (some) squirrels (some)

UT est une université

des chats (some) universities des universités

uses

As the English 'a' 'an' or 'some', the indefinite articles un, une, des refer to nouns which are non-specific. Un or une may also indicate quantity, 'a' or 'an' in the sense of 'one.' Contrast the use of the indefinite and definite articles in the first two sentences below. The indefinite plural des is always expressed in French, but its English equivalent 'some' is often omitted.



Joe-Bob et Corey ont une chambre dans une résidence universitaire à Austin.

Ils ont la chambre numéro 1735 dans la résidence Jester.

Joe-Bob et Corey sont des camarades de chambre.

Joe-Bob and Corey have a (one) room in a residence hall in Austin.

The have the room #1735 in the Jester residence hall.

Joe-Bob and Corey are roommates!

#### 'de' after the negati ve

In a negative sentence, the indefinite articles un, une, des are replaced by de or d':

Tex: Joe-Bob, tu as un chien? Tex: Joe-Bob, do you have a dog?'

Joe-Bob: Mais non! Je n'ai pas de chien. Je Joe-Bob: No, I don't have a dog. I'm a suis un écureuil. squirrel.

Tex: Corey, tu as des amis? Tex: Corey, do you have friends?

Corey: No, I don't have any friends. Corey: Mais non! Je n'ai pas d'amis. Je suis

I'm a cockroach. un cafard.

However, following the verb être, the indefinite articles un, une, des remain unchanged in the negative:

Edouard: Joe-Bob, c'est **un** écureuil. Ce n'est pas **un** tatou!

Tex et Tammy, ce sont **des** tatous. Ce ne sont pas **des** escargots.

Edouard: Joe-Bob is a squirrel. He is not an armadillo.

Tex and Tammy are armadillos. They are not snails

#### before a plural adjective

Before a plural adjective which precedes a noun, **des** usually becomes **de**. If the adjective comes after the noun, **des** does not change to **de**.



Edouard: Tex et Tammy sont **de** charmants amoureux.

Bette: Ah bon? Ce ne sont pas seulement **de** bons amis?

Edouard: Tu ne trouves pas que Tex et Tammy sont **des** tatous parfaits l'un pour l'autre?

Bette: Absolument pas!

Edouard: Tex and Tammy are charming lovers

Bette: Really? They are not just good friends?

Edouard: Don't you think that Tex and Tammy are armadillos who are perfect for each other?

Bette: Absolutely not!

#### with adjectives of profession, nationality, and religion

Professions, nationalities and religions are considered adjectives in French and need no article after the verbs être and devenir.

Edouard: Tex devient professeur; il est américain; il n'est pas catholique.

Edouard: Tex is becoming a professor. He is American. He is not Catholic.

Bette et Tammy parlent entre femmes.

Bette: Je n'ai pas **de** véritables amis! Tout le monde pense que je suis **une** méchante chatte.

Tammy: Mais non Bette! Toi et moi nous sommes **de** vieilles amies!

Bette: Oui, mais toi tu as **un** petit ami tandis que moi je n'ai pas **de** petit ami!

Tammy: Tu sais Bette, avoir un petit ami ce n'est pas toujours une partie de plaisir, surtout quand il s'appelle Tex!

Bette and Tammy are talking woman-towoman.

Bette: I have no real friends! Everybody thinks that I am a wicked cat.

Tammy: That's not true Bette! You and I are old friends!'

Bette: Yes, but you have a boyfriend whereas I don't have any boyfriend!

Tammy: You know Bette, having a boyfriend is not always a fun thing, especially when he's called Tex!

#### Possessive Determiners

page: det6

#### forms and uses

The possessive determiners serve to express ownership or possession (hence the name). They are also often called possessive adjectives because they agree in gender and number with the noun they introduce.

Masculi ne si	Femini ne si	Plural	Translation
mon	ma	mes	my
ton	ta	tes	your (familiar)
son	sa	ses	his or her or its
notre	notre	nos	our
votre	votre	vos	your (formal or plural)
leur	leur	leurs	their

Possessive articles, like all articles, must agree with the noun they modify. Thus, if the noun is feminine, the possessive article must be feminine, too. In the following example, the feminine noun **famille** requires a feminine form – **sa.** Note that **sa** has three potential translations in English: 'his,' 'her,' or 'its.' So, how do you know which meaning is intended? Context! Since the following example sentence refers to Tex, we know that **sa** means 'his.'



Tex présente sa famille: Voici mon frère, Trey, et ma soeur, Rita, avec ses enfants et leur chien Fido. Notre famille est formidable!

Tex introduces **his** family. Here is **my** brother, Trey, and **my** sister, Rita with **her** children and **their** dog Fido. **Our** family is great!

#### liaison

Do not forget to make the liaison between the plural forms of the possessive determiners and words that begin with a vowel sound. **Ma**, **ta**, **sa** become **mon**, **ton**, **son** in front of feminine nouns beginning with a vowel sound.

Tex continues his introductions:

Tex: Voici Tammy, mon amie, et ses amies Bette et Fiona, c'est-à-dire nos amies. Tex: Here is Tammy, my friend, and her friends, Bette and Fiona, that is to say, our friends.

Tammy parle avec Bette: Tex n'est plus **mon** ami! Il a complètement oublié **mon** cadeau et **notre** anniversaire! Il a oublié toutes **ses** promesses! Quel nul!



Tammy is talking with Bette: Tex is not **my** friend any more! He competely forgot **my** present and **our** anniversary! He forgot all **his** promises. What a loser!

Adverbs page: adv1

An **adverb** is a word that qualifies the action of the verb, that is, it specifies how or when the action is performed. InEnglish, many adverbs are indicated by the **-ly** ending. In French, most adverbs end in **-ment**.

lentement slowly attentivement carefully souvent often

Adverbs answer questions about the action: how? how much? when? and where? While most adverbs in French andEnglish modify verbs, they can also modify other adverbs as well as adjectives.

verb modified by adverbEcoute attentivement.Listen carefully.adverb modified by adverbtrop lentementtoo slowlyadjective modified by adverbextrêmement silencieuxextremely quiet

#### Adverb vs. Adjective

Introduction to Adverbs

It is common in non-standard English for speakers to use adjectives in place of adverbs.

Tex writes good. (instead of 'well')

Aggies talk too slow. (instead of 'slowly')

While this alternation is common in English, it is not common in French whereadjectives are rarely used in place of the adverb. Remember that adverbs modify verbs (as well as other adverbs and adjectives) and adjectives modifynouns.

Tex écrit bien. Tex writes well.

La poésie de Tex est bonne. Tex's poetry is good.



# Adjectives Introduction to Adjectives

page: adj1

An **adjective** is a word that describes a noun or pronoun. The major differences between adjectives in French and English concern agreement and placement. In French, an adjective is usually placed after the noun it modifies andmust agree in gender and number with the noun. In English, an adjective usually comes before the noun it modifies and is invariable, that is, it does not agree.

Tex est un tatou **philosophique**. Edouard est un escargot **raffiné**.Joe-Bob est un écureuil **aimable**.Bette est une chatte **capricieuse**. Corey est un cafard**ivre**.

Fiona est **travailleuse**. (f)

Mais Joe-Bob n'est pas travailleur. (m)

Tex is a **philosophical** armadillo.

Edouard is a **refined** snail.

Joe-Bob is a **friendly** squirrel. Bette is a **temperamental** cat. Corey is an **intoxicated** cockroach.

Fiona is hard-working.
But Joe-Bob isn't hard-working.



### Adjective vs. adverb

It is common in nonstandard English for speakers to use adjectives in place of adverbs.

```
Joe-Bob says: "Gee, Tex writes real good." (instead of: "Tex writes well.")

Joe-Bob says "Gosh, Edouard, you walk real slow." (instead of: "Edouard, you talk slowly.")
```

French adjectives are rarely used in place of the adverbial form. Remember that adjectives modify nouns andadverbs modify verbs, adjectives, and other adverbs!

Tex écrit bien. (adverb modifies verb)

Tex writes well.

La poésie de Tex est **bonne**. (adjective modifies noun)

Tex's poetry is **good**.

### Adjectives: Formation and Placement

page: adj2

#### formation

Adjectives agree in both number and gender with the noun or pronoun they modify. For regular adjectives the masculine form is the base form to which endings are added. The feminine adjective is formed by adding an **e**. The plural adjective is formed by adding **s**.

masculine	feminine	masculine	feminine
singular	singular	plural	plural
petit	petite	petits	petites

Note how the singular and plural forms of the masculine adjective sound the same, and the singular and plural forms of the feminine adjective also sound the same.



Tex est petit.

Tammy est petite.

Tex et Trey sont petits.

Tammy et Bette sont petites.

Tex is little.

Tammy is little.

Tex and Trey are little.

Tammy and Bette are little.

The adjective takes the masculine plural when the nouns it modifies are of different genders: Tammy et Tex sont petits. (Tammy and Tex are little.)

Irregular adjectives do not follow the rules given above.

#### placement

In French, most adjectives follow the noun, unlike in English, where the adjective precedes the noun. Here are some examples of adjectives following the noun:

Tex porte toujours un béret **rond**, même quand il fait du sport. Il aime les romans **existentialistes**. Dans son enfance, Tex a habité chez des nonnes **catholiques**.

Tammy a un nez **pointu**. C'est une tatou **mince** et **sympathique**. Elle apprend la langue **française** et fait des études **littéraires**.

Bette est de caractère **méfiant**. Elle est d'humeur **changeante**. C'est une chatte très maline

Tex always wears a round beret, even when he exercises. He likes existentialist novels. As a child, Tex lived with catholic nuns.

Tammy has a pointed nose. She is a slim and nice armadillo. She's learning the French language and is studying literature.

Bette has a mistrustful personality. She has changing moods. She's a very cunning cat.

Note that there is a small group of adjectives that normally precede the noun. Some adjectives can also be placed before or after the noun but changing the position of the adjectives can modify their meaning.



Tammy, Bette et Tex sont à Gregory Gym. Les deux filles parlent, puis se disputent, pendant que Tex fait son sport **annuel**.

Tammy: Regarde, Bette, comme ses ongles jaunes tapent sur le tapis roulant quand il court! Quel tatou adorabl e! Et ce museau fin et pointu, ces écailles étincelantes, ce corps souple, ces gestes et ces mouvements pleins de grâce ...

Bette: Berk! Tu aimes vraiment ça!? Un corps humide de sueur et un poil gris comme une boule de papier mâché! Oh mon dieu! Et cette odeur désagréable! Comme un rat noyé! Tu n'es pas sérieuse!

Tammy: Bette, je ne suis pas idiote! Je connais tes intentions! Il est à moi!

Tammy, Bette and Tex are at Gregory Gym. The two girls talk, then argue, while Tex does his yearly workout.

Tammy: Bette, would you look at those yellow nails of his clicking on the tread mill when he runs! What an adorable armadillo! And that snout, so fine and pointy! Those shiny scales, that supple body, his every gesture and movement so full of grace ...

Bette: Yuck! You like that!? That clammy body, gray fur? Like a wad of paper maché! Oh, Lord! And that awful smell! Like a drowned rat! You're not serious!

Tammy: Bette, you don't fool me! I understand your intentions! He's mine!

Verbs
Introduction to Verbs

page: v1

A **verb** may be defined as the 'action word of the sentence'. To determine whether a word is a verb or not, considerits role in the sentence. How is the word 'access' used in the following sentences?

Never give strangers access to your bank account.

If you can't access the web pages during peak hours, try again.

In the first sentence, 'access' is a thing (a noun) that you can give to somebody. In the second sentence, 'access' issomething you do (a verb) with your computer. The point is that whether a word is considered a noun or a verb depends on how it is used in the sentence.

#### infinitives and conjugations

When you study verbs, you will need to know the difference between the infinitive form of the verb and the finiteforms, or conjugated forms. English infinitives are preceded by the word 'to'.

#### to eat, to drink, to sleep

These verbs are called infinitives because, like the concept of infinity, they are not bound by time. From the infinitive, we derive the conjugated forms of the verb, also known as the finite forms of the verb. They are calledfinite because they refer to events anchored in time, that is, to events that have a particular tense: past, present, future. Note the conjugated forms of the infinitive 'to study'.

I **studied** French past tense conjugation

in high school.

l am studying French present tense conjugation in college this semester.

I will study French future tense conjugation next year overseas.

Verb conjugations are traditionally presented in textbooks according to **paradigms**, a grammatical term for pattern. A paradigm always includes the infinitive followed by the conjugations according to **person**which is divided into first, second and third, as well as number, which is the distinction between singular and plural.



Here is the paradigm for the present tense of the French verb parler, 'to speak'.

parler		
singular plural		plural
1st person	je parle (I speak)	nous parlons (we speak)
2nd person	tu parles (you speak)	vous parlez (you speak)
3rd person	il/elle/on parle (he/she/it speaks)	ils/elles parlent (they speak)

Regular French verbs fall into three classes based on the last two letters of the verb. Each class has a particular pattern of conjugation. These classes of verbs are generally referred to as first conjugation, second conjugation and third conjunction.

first conjugation (-er verbs)		
danser to dance		
regarder to watch		

second conjugati on (-ir verbs)		
finir to finish		
obéir	to obey	

third conjugation (-re verbs)		
vendre to sell		
entendre	to listen	

#### participles

A participle is a special verb form that is derived from the infinitive but is not conjugated. In other words, whileconjugations come in paradigms of six forms according to six different persons, participles have only two forms,named according to their uses: the present participle and the past participle.

A present participle in French ends in -ant and is frequently used as an adjective. French present participles are usually translated by the -ing form of the English verb. Note that the adjectival form of the present participle mustagree in number and gender with the noun it modifies. In the example, the participle is made to agree with the plural noun (les animaux) by adding -s.

Les tatous sont des animaux fascinants.

Armadillos are fascinating animals.

A past participle in French is used to form compound tenses, such as the 'passé composé'. A past participle can alsobe used as an adjective in certain contexts. When used as an adjective, the participle agrees in number and genderwith the noun it qualifies.

Tex a **perdu** une lettre d'amour de

Tex lost a love letter from Bette.

Bette.

Et Tammy a trouvé la lettre **perdue!** 

And Tammy found the lost letter!

In the first example, the participle 'perdu' combines with the auxiliary verb to form the past tense of **perdre** (to lose). In the second example, the participle is used as an adjective to modify the noun 'la lettre'. Note how the final **-e** on the participle indicates agreement with the feminine noun.

#### common auxiliaries and modals

Auxiliaries, often called 'helping verbs', are verbs that combine with the main verb to form a verb phrase. There are two groups of auxiliary verbs: common auxiliaries and modals. The two common auxiliary verbs in French, avoir (tohave) and être (to be) are used to form many tenses. A tense that has only a main verb and no auxiliary is called a simple tense. A verb tense that is composed of a main verb and its auxiliary is called a compound tense.

Joe-Bob écoute de la musique country.

Joe-Bob listens to country music.

Joe-Bob **a écouté** de la musique country

Joe-Bob has listened to countrymusic.

In the first example, the main verb 'écouter' is in the simple present tense. In the second example, the verb is in thecompound past tense, a tense which combines the auxiliary verb 'avoir' with the past participle of 'écouter'.

**Modals** are special auxiliary verbs that express the attitude of the speaker. Inshort, modal verbs are 'moody verbs'. For example, modal verbs indicate subtleshades of meaning concerning such things as the likelihood of an event or themoral obligation of an event. The most frequent modal verbs in English are thefollowing: should, could, may, might, ought to, must.

Note how the following modal verbs in French and English convey an attitude ofincreased urgency.

TEX DOIT QUITTER

Tex peut quitter la France.

Tex devrait quitter la France!

Tex doit quitter la France!!

Tex must leave France!!

Tex must leave France!!

#### transitive vs. intransitive verbs

Transitive verbs require a direct object while intransitive verbs do not permit an object. A direct object is usually defined as the party which directly receives the action designated by the verb. The terms 'transitive' and 'intransitive' are derived from the grammatical term transitivity which refers to the transfer of an action from the subject (S) to the direct object (DO).

Transitive Tex (S) écrit un poème (DO). Tex writes a poem.

Intransitive Tex (S) sort. Tex goes out.

#### French vs. English verbs

There is one important difference between French and English verbs that often causes trouble for beginning language learners. There is a high frequency of English verbs which combine with a particle (typically a preposition)to express idiomatic meanings. English speakers can completely change the meaning of the verb by changing the particle. Consider the extremely versatile English verb 'to get'.

GET + particle	meaning	french equivalent
to get about	to move around	se déplacer
to get better	to recover	se remettre
to get out	to leave	sortir, descendre
to get up	to get out of bed	se lever

In order to convey the differences in meaning of the 'get + particle' constructions, note how French makes use ofcompletely different verbs. As a consequence, when you translate such verbs from English into French, you mustnever translate word-for-word (i.e. translating the verb and particle separately). Since the verb and particle 'go together' in English, they must be translated as a unit in French.

### - er verbs (regular) present tense

page: ver1

There are three major groups of regular verbs in French: verbs with infinitives ending in **-er**, verbs with infinitives ending in **-ir**, and verbs with infinitives ending in **-re**. Since **-er** verbs are the most numerous, they are considered the first conjugation. To conjugate these verbs, drop the **-er** from the infinitive to form the stem. Next, add the **-er** endings to the stem. Different tenses have different endings.

The endings given below (-e, -es, -e, -ons, -ez, -ent) are for forming the present tense. The endings (-e, -es, -e, and -ent) are all silent. The only endings that are pronounced are the nous (-ons) and the vous (-ez) endings. The four silent endings form a boot shape in the verb conjugation.



parler 'to speak'		
je <b>parl e</b>	nous <b>parl ons</b>	
tu <b>parl es</b>	vous <b>parl ez</b>	
il/elle/on <b>parl e</b> ils/elles <b>parl ent</b>		
past participle: <b>parl é</b>		

Note that the pronunciation of each of the verbs is the same even though the conjugations are spelled differently.

Tex, il parle français? Mais c'est un tatou.

Tex: Bien sûr je **parle** français etTammy, elle aussi, elle **parle** français.

Eh bien dis donc, même les tatous **parlent** français au Texas?

Tex speaks French? But he's an armadillo.

Tex: Of course, I speak French and Tammy,too, she speaks French.

Well, I'll be, even the armadillos speak French in Texas?

Here is a list of common -er verbs:

adorer, to adore

aimer, to like

aimermieux, toprefer

chanter, to sing

chercher, to look for

danser, to dance

demander,to ask

détester, to hate, to detest

donner, to give

écouter, to listen to

étudi er, to study

habiter, to live

jouer, to play

montrer, to show

présenter, tointroduce

regarder, to watch

rencontrer, to meet (by chance)

rester, to stay,remain

téléphoner, to telephone

travailler, to work

trouver, to find

Je changes to j' before a verb starting with a vowel or a silent h (ex.j'adore, j'habite). This phenomenon is known as **élision**.

Tex: J'adore la musique rap et j'écoute souvent de la musique dans les clubs.

Je chante et je danse aussi

I love rap music and I often listen to music in clubs.

I sing and I dance, too.



Note also that the **s** in plural pronouns (**nous**, **vous**, and **ils/elles**) is usually silent except when it is followed by a verb that begins with a vowel sound. In such a case the silent **s** is pronounced as a **/z/** and links the pronoun to the verb. This phenomenon is called **liaison** ('linking') and is very characteristic of French.

Tex et Tammy, ils **écoutent** de la musique cadienne avec Paw-Paw!

Tammy: Nous **adorons** danser.

Tex: Oui, oui, c'est vrai. Nous dansons beaucoup.

Tex and Tammy, they listen to Cajun music with Paw- Paw!

Tammy: We love to dance.

Tex: Yes, yes, that's true. We dance a lot.



### - er verbs (stem changing) present tense

page: ver2

Spelling changes occur in the stems of several groups of **-er** verbs in the present tense. These spelling changes reflect the pronunciation of the present tense forms.

You may have already noticed the spelling change in the verb **s'appel er** (Je **m'appelle ...**, My name is ...). For verbs like **appeler** (to call), **rappeler** (to call back) and **jeter** (to throw), the consonant **-l** or **-t** in the the stem doubles in all forms of the present tense, except in the first and second person plural (nous and vous). This follows the traditional boot pattern of **-er** verb conjugations in the present tense.

appeler 'to call'		
j'appelle	nous appelons	
tu appelles	vous <b>appelez</b>	
il/elle/on appelle ils/elles appellent		
past participle : <b>appelé</b>		

This same "boot" pattern is repeated in spelling change verbs like **préférer** (to prefer). In these verbs the **é** in the last syllable of the stem changes to an **è**, except in the first and second person plural (nous and vous).

préféreré 'to prefer'	
je <b>préfère</b>	nous <b>préférons</b>
tu préfères	vous <b>préférez</b>
il/elle/on <b>préfère</b>	ils/elles préfèrent
past participle : <b>préféré</b>	

Verbs conjugated like préférer include:

considérer, to consider
espérer, to hope
régler, to regulate, pay, settle, adjust
répéter, to repeat
sécher, to dry, skip (a class)

In verbs which are conjugated like **acheter** (to buy), the **e** in the last syllable of the stem also changes to an **è**, again with the exception of the first and second person plural forms.

acheter 'to buy'		
j'achète	nous achetons	
tu achètes	vous achetez	
il/elle/on <b>achète</b>	ils/elles achètent	
past participle : <b>acheté</b>		

Verbs conjugated like acheter include:

amener, to bring somebody (along)
emmener, to take somebody (along)
lever, to lift, raise
mener , to take, lead
peser, to weigh

Another group of stem-changing verbs include those ending in **-ayer**, including **essayer** (to try) and **payer** (to pay). In these verbs the **y** changes to **i** in all persons except the first and second person plural (nous and vous).

essayer 'to try'	
j'essai e	nous <b>essayons</b>
tu essaies	vous <b>essayez</b>
il/elle/on <b>essai e</b>	ils/elles <b>essai ent</b>
past participle : <b>essay</b> é	

Finally, verbs ending in **-ger**like **voyager** (to travel) add an **e** after the **g** in the nous form of the present tense, so that the **g** is pronounced as a soft sound before the **-ons** ending (i.e. nous **voyageons**). Similarly, in verbs ending in **-cer**, **commencer** (to start), for example, the **c** in the nous form changes to **c** to keep the soft c sound (**nous commençons**).

voyager 'to travel	
je <b>voyage</b>	nous <b>voyageons</b>
tu <b>voyages</b>	vous <b>voyagez</b>
il/elle/on <b>voyage</b>	ils/elles voyagent
past participle: <b>voyagé</b>	

Other verbs in this category include:

paie tout.

corriger, to correct
exiger, to demand, require
manger, to eat
nager, to swim
partager, to share
ranger, to tidy up, arrange
rédiger, to write, compose
songer, to dream, reflect

Quelle activité est-ce que vous **préférez** en été?
Rita: J'**emmène** mes enfants à la piscine.
Ses enfants: Nous nageons et nous **mangeons** de la glace.
Tammy: Moi, je **préfère** faire du shopping. J'achète beaucoup et papa

What activitiy do you prefer in the summer?
Rita: I take my children to the pool.
Her children: We swim and we eat ice crean

Tammy: Me, I prefer shopping. I buy lots and daddy pays for everything.

### - ir verbs (irregular) partir, sortir, and dormir

page: vir3

The verbs partir, sortir, and dormir are irregular in the present tense, that is, they are not conjugated like regular -ir verbs.

partir 'to leave'	
je <b>pars</b>	nous partons
tu <b>pars</b>	vous <b>partez</b>
il/elle/on <b>part</b>	ils/elles partent
past participle : <b>parti</b>	

sortir 'to exit, go out'		
je <b>sors</b>	nous sortons	
tu sors	vous <b>sortez</b>	
il/elle/on <b>sort</b>	ils/elles sortent	
past participle : <b>sorti</b>		

dormir 'to sleep'		
je <b>dors</b>	nous dormons	
tu <b>dors</b>	vous dormez	
il/elle/on <b>dort</b>	ils/elles dorment	
past participle : <b>dormi</b>		



Bette: Tammy, tu pars ce week-end?

Tammy: Oui, je **pars** pour la Louisiane avec Tex. Nous allons rendre visite à Paw-Paw. Samedi soir nous **sortons** danser et manger de la cuisine cadienne.

Bette: Et Paw-Paw, il sort avec vous?

Tammy: Non, il préfère rester à la maison pour dormir.

Bette: Tammy, are you leaving this weeken?

Tammy: Yes, I'm going to Louisianna with Tex. We're going to visit Paw-Paw. We're going out Saturday night to dance and eat some Cajun food.

Bette: And does Paw-Paw go out with you?

Tammy: No, he prefers to stay at home and sleep.

etre 'to be'

The verb **être** is an irregular verb in the present tense.

être 'to be'		
je <b>sui s</b> 'lam'	nous <b>sommes</b> 'we are'	
tu <b>es</b> 'you are'	vous <b>êtes</b> 'you are'	
il/elle/on <b>est</b> 'he/she/one is'	ils/elles <b>sont</b> 'they are'	
past participle: <b>été</b>		



Edouard: Mais non, Joe-Bob, tu n'es pas un tatou!

Tex **est** un tatou. Tex et Tammy **sont** des tatous.

Toi et moi, nous ne **sommes** pas des tatous.

Toi, tu **es** un écureuil et moi, je **sui s** un escargot, un escargot français.

Edouard: But no, Joe-Bob, you are not an armadillo!

Tex is an armadillo. Tex and Tammy are armadillos

You and I, we are not armadillos.

You are a squirrel and I am a snail, a French snail.

C'est (plural Ce sont) is a common expression used to describe and introduce people or things. See c'est vs. il/elle est for more information. Etre is also used as an auxiliary in compound tenses (passé composé with être, passé composé of pronominal verbs, plus-que-parfait, etc.)

avoir 'to have'

The verb **avoir** is irregular in the present tense. This **liaison**, or linking, is especially important in distinguishing **ilsont** (they have) from the third person plural of être **ilssont** (they are).

avoir 'to have'		
j'ai	nous <b>avons</b>	
tu as	vous <b>avez</b>	
il/elle/on <b>a</b>	ils/elles <b>ont</b>	
past participle: <b>eu</b>		

**Avoir** is also used as an auxiliary in compound tenses (passé composé with avoir, plus-que-parfait, futur antérieur, etc.) Besides ownership, the verb **avoi r** expresses age in French, unlike the English equivalent, which uses the verb 'to be.'

Tex, tu **as** des frères et des soeurs?

Tex: Oui, j'**ai** une soeur et un frère.

Quel âge ont-ils?

Tex: Ma soeur Rita **a** 30 ans et mon frère Trey **a** 16 ans.

Tex, do you have brothers and sisters?

Tex: Yes, I have a sister and a brother.

How old are they?

Tex: My sister Rita is 30 and my brother Trey is 16.



IL A UNE SOEUR ET UN FRÈRE

aller "to go"

page: virr4

The verb **aller** is irregular in the present tense. This **-s** is pronounced as a **/z/** to link with the vowel sound in the plural forms **allons** and **allez**.

aller 'to go'	
je <b>vai s</b>	nous <b>al lons</b>
tu <b>vas</b>	vous <b>allez</b>
il/elle/on <b>va</b>	ils/elles vont
past participle : al lé	

Aller literally means 'to go', but is used figuratively in salutations to say how one is doing.



Corey: Salut, Joe-Bob , où vas -tu?

Joe-Bob: Je vai s au café.

Corey: Mais, tu as cours maintenant.

Joe-Bob: Oui, mais le prof est horrible,

vraiment horrible!

Corey: Attention! II arrive!

Joe-Bob: Ah, bonjour monsieur le professeur.

Comment al lez-vous aujourd'hui?

Corey: Hey, Joe-Bob, where are you going?

Joe-Bob: I'm going to a coffee shop.

Corey: But, you have class right now.

Joe-Bob: Yes but, the prof is horrible, really

horrible.

Corey: Watch out! He's coming!

Joe-Bob: Oh, hello, professor. How are you

today?

### faire "to do, to make"

page: virr5

The verb **faire** is irregular in the present tense.

faire 'to do, to make'	
je <b>fai s</b>	nous faisons
tu <b>fai s</b>	vous <mark>faites</mark>
il/elle/on <b>fait</b>	ils/elles font
past participle : <b>fait</b>	

Note the vous form faites. It is unusual because it does not end in -ez. Faire is one of only three verbs where this is the case (The others are être: vous êtes, and di re: vous dites). You may notice, too, the similarity in the third person plural forms of aller, être, and faire:

ils vont (they go),

ils sont (they are), and

ils font (they do/make).

Although **faire** is often used in a question, it does not automatically have to be used in the response.

Tex: Salut tout le monde. Tex: Hey everyone. What's

Qu'est-ce qu'on **fait**? everybody doing?

Corey: Pas grand-chose. Corey: Not much.

Fiona: Nous ne **faisons** rien, Fiona: We're not doing

absolument rien. anything, absolutely nothing.

Nous NE FAISONS RIEN, ABSOLUMENT RIEN.

Faire is used in many expressions, including weather, sports, and household tasks.

### faire expressions

page: virr6

The verb faire is used in many impersonal weather expressions.

Quel temps fait-il? What's the weather like?

II fait beau. It'sbeautiful.

Il fait chaud. It's hot.

Il fait du brouillard. It's foggy.

Il fait du soleil. It's sunny.

II fait du vent. It's windy.

Il fait frai s. It's cool.

Il fait froid. It's cold.

Il fait mauvais. It's bad.

Other weather expressions which do not use faire include:

II y a des nuages. It's cloudy.

II y a des orages. There are storms.

II y a de l'orage. It's stormy.

Il pleut. It's raining.

Il neige. It's snowing.





IL PLEUT

Faire is also used to talk about sports and leisure activities. Here is a list of common expressions.

faire de la biyclette, to go bicycle riding

faire du bateau, to go boating

faire de la lecture, to read

faire de la planche à voile, to go windsurfing

faire des randonnées, to go hiking

faire du ski, to go skiing

faire du vélo, to go bicycle riding, cycling

faire de la voile, to go sailing

faire une promenade, to take a walk



Faire is also used in many expressions dealing with household chores.

faire des achats (du shoppi ng), to go shopping

faire la cuisine, to do the cooking

faire des courses, to run errands

faire la lessive, to the laundry

faire le lit, to make the bed

faire le marché, to do the grocery shopping

aire le ménage, to do the housework

faire la vaisselle, to do the dishes



Quand il fait du soleil, Tex et Tammy **font** une promenade dans le parc.

Quand il **fait** mauvais, Tex **fait** le ménage et Tammy **fait** de la lecture.

When it's sunny, Tex and Tammy take a walk in the park.

When the weather's bad, Tex does the housework and Tammy reads.



# Negation Introduction to Negation

page: neg1

**Negation** is a grammatical term for the contradiction of some or all of themeaning of an affirmative (positive) sentence. In English, a sentence is commonly negated by inserting a single negative word (not, don't, didn't, won't, etc.) into the appropriate place in the sentence. In French, a sentence is commonly negated by inserting two words.



### TEX N'ÉCOUTE JAMAIS DE MUSIQUE COUNTRY

#### basic negation

**Ne ... pas** is placed around the conjugated verb to negate an affirmative sentence in French. Note that the **ne** changes to **n'** before a verb beginning with a vowel.

Joe-Bob, l'écureuil, court vite. Edouard, l'escargot, **ne** court **pas** vite.

Trey aime le rap.

Joe-Bob n'aime pas le rap.

Joe-Bob, the squirrel, runs fast. Edouard the snail **doesn't** run fast.

Trey likes rap.

Joe-Bob doesn't like rap.

#### alternate forms of negation

There are many other French words that one can use to negate a positive statement besides the basic form ne ...pas. Moreover, negative words can be used to contradict the verb as well as other parts of the original affirmativesentence.

Joe-Bob écoute de la musique country. n'écoute j amai s de musique country. Trey n'écoute que du rap.

Fiona **n'**écoute **que** du rap

Presque persone n'écoute de musique country en France.

Joe-Bob listens to country. Tex Tex never listens to country. Trey only listens to rap. Fiona listens to nothing.

Almost **nobody** listens to country music in France.

### Basic Negation: ne ... pas

page: neg2

Basic negation is formed by placing **ne** ... **pas** around the conjugated verb. **Ne** becomes **n'** in front of a verb starting with a vowel or a mute **h**.



# TU NE VAS PAS EN COURS AUTOURD'HUI?

Tex: Tu **ne** vas **pas** en cours aujourd'hui, Tammy?

Tammy: Non. Je **ne** vais **pas** bien. Je **ne** peux **pas** manger et j'ai mal à la tête.

Tex: Tu **n'**as **pas** de chance! Ce soir, il y a une fête chez Edouard!

Tammy: Tu **n'**es **pas** d'un grand réconfort, tu sais!

Tex: You're not going to class today Tammy?

Tammy: No. I am not well. I cannot eat and I have a headache.

Tex: That's too bad [literally 'you are not lucky']! Tonight there is a party at Edouard's!

Tammy: You are not a lot of comfort, you know!

In compound tenses, like the passé composé, the **ne** ... **pas** are also placed around the conjugated verb, which is the auxiliary, **avoir** or **être**. In the periphrastic future, **ne** ... **pas** goes around the verb **aller**.

Tex n'a pas été très gentil.

Tammy **ne** va **pas** passer la soirée chez Edouard.

Tex was not very nice.

Tammy is not going to spend the evening at Edouard's.

Note that in spoken French, the ne/n' is sometimes dropped. In familiar speech, tu is often pronounced as t' before a vowel.

Tammy: Tex, t'es (tu es) **pas** très gentil. Tammy: Tex, you are not very nice.

### Introduction to Prepositions

page: pre1

A **preposition** is a word used to establish relationships between nouns, between nouns and verbs and between different parts of a sentence. Prepositions usually have spatial or temporal meanings (e.g. beneath, between, in front of, before, after, during, etc). Prepositions are invariable,that is, they have one form with the exception of  $\grave{a}$  and  $\acute{a}$  which contractwith the definite articles (**le**, **la**, **les**).

Translating prepositions is notoriously tricky. Never assume that French willuse the same preposition as English to express a particular meaning. In fact, there are many cases where one language requires a preposition where theother does not. This is particularly problematic with infinitives followed by prepositions. In general, it is best to treat prepositions as vocabulary items requiring memorization.

In the following sentences, these problems are demonstrated by translating the French prepositions literally. Notehow awkward the English translation is as a result.

Bette est fâchée contre Tammy.

Bette is angry against Tammy.

Bette is angry at Tammy.

Tex téléphone à Joe-Bob.

Tex telephones to Joe-Bob.

Tex telephones Joe-Bob.

Literal translations are also awkward in situations where a preposition is not used in French but is required in English.

Fiona attend le bus. Fiona waits the bus.

Fiona waits for the

bus.

the radio.

Joe-Bob écoute la radio. Joe-Bob listens the

radio.

Joe-Bob listens to

TEX TÉLÉPHONE À
TOE-BOB

#### Prepositions with Places

page: pre3

Prepositions are used in expressions which relate where you are, where you are going and where you are coming from. The preposition used in such expressions depends on the geographic location discussed.

geographic location	to/in	from
	à	de (d')
cites (Paris, Londres, Austin)	à Paris	d'Austin
islands (Cuba, Tahiti)	à Cuba	de Tahiti
feminine (usually ending in-e)	en	de (d')
countries (la France)	en France	de France
states (la Californie)	en Californie	de Californie
provinces (la Bourgogne)	en Bourgogne	de Bourgogne



continents (l'Europe)





d'Europe

en Europe

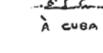
#### masculine

countries (le Canada, le Texas :-)
provinces/states (le Colorado)

#### masculine beginning with a vowel

countries (l'Iran)
provinces/states (l'Ontario)

plural countries and regions (les Etats-Unis)



auduau Canadadu Texasau Coloradodu Colorado

en de (d')
en Iran d'Iran
en Ontario d'Ontario

auxdesaux Etats-Unisdes Etats-Unis

Etats-Unis)







Tex est né au Texas, bien sûr. Mais par accident il a grandi en Europe. Comment expliquer cette histoire incroyable?

Eh bien, quand il était tout petit, on l'a mis dans un avion avec les bagages àl'aéroport Bush International à Houston.

Son avion est arrivé à Paris (en France) où il a rencontré des nonnes françaises qui venaient de faire un voyageaux <u>E</u>tats-Unis. Elles arrivaient deHouston, elles aussi. Quelle coïncidence!

Elles ont eu pitié de ce pauvre tatou égaré et elles l'ont emmené au couvent àLyon. Tex a vécu heureux chez les nonnes pendant plusieurs années.

Malheureusement, un jour il a été expulsé **de** France, et il est retourné dans son pays natal, c'est-à-dire **au** Texas!

Tex was born in Texas, of course, but by accident he grew up in Europe. How de we explain this unbelievable story?

Well, when he was very little, he was put with the luggage in a plane at Bush International Airport in Houston.

His plane arrived in Paris (in France) where he met some French nuns who had just taken a trip to the United States. They, too, were arriving from Houston. What a coincidence!

They took pity on this poor lost armadillo and they took him to their convent in Lyon. Tex lived happily with the nuns for several years.

Unfortunately, one day he was deported from France and he returned to his native country, that is, to Texas!

**Pronouns** page: pro1

#### Introduction to Pronouns

A pronoun is a word used to replace a noun. It is commonly used to avoid repeating a previously mentioned noun known as the antecedent. In the following example, pronouns in bold face are used to replace the underlined antecedents.

Tex a écrit un poème érotique, Tex wrote an erotic poem and

et puis il l'a envoyé à Tammy. Elle then he sent it to Tammy. She a été choquée quand elle l'a lu. was shocked when sheread it.

The different kinds of pronouns are named according to their grammatical function.

subject pronouns

I, you, he, she, one, je, tu, il, elle, on, nous, vous, ils, elles we, you, they (m), they (f)

di rect object pronouns

me, you, him / it, her / it us, me, te, le, la you, them (m) / (f) nous, vous, les

indirect object pronouns

to me, to you, to him / her me, te, lui to us, to you, to them (m) / (f) nous, vous, leur

the pronouns y and en

there (replaces preposition + location) some, any, not any (replaces 'de' + noun) en

disjunctive pronouns

me, you, he, she, one moi, toi, lui, elle, soi nous, vous, eux, elles we, you, them (m), them (f)

reflexive pronouns

myself, yourself, himself, herselfourselves, me, te, se yourselves, themselves nous, vous, se

interrogative pronouns

qui que

whowhat

demonstrati ve pronouns

this one / that one (m,f) these, celui, celle those ceux

relative pronouns

who, whom, whichwhich qui, que

indefinite pronouns

lequel, laquelle

someonesomething quelqu'un quel que chose

### Subject Pronouns

page: pro2

A pronoun replaces a noun in order to avoid repetition. Subject pronouns are subjects of verbs. In French, a subject pronoun is immediately or almost immediately followed by its verb. The use of subject pronouns is mandatory in French; always use a subject pronoun to construct sentences in the absence of a noun subject. Here are the French subject pronouns:

person	singular	plural
1st person	je, I	nous, we
2nd person	tu, you	vous, you/y'all
3rd person	iI , he/it elle, she/it on, one/we (colloquial)	ils, they (masc.) elles, they (fem.)

Subject pronouns are labelled by the term 'person', referring to the subject's role in the conversation. 1st person refers to the person(s) speaking (I, we); 2nd person to the person(s) spoken to (you); and 3rd person to the person(s) or thing(s) spoken about (he, she, it, they).

#### je

Unlike the English pronoun 'I', je is not capitalized unless it begins a sentence.

#### tu

The pronoun tu is singular and, importantly, informal. Use tu to address people your own age and those you know well.

#### on

The pronoun on means 'one', or 'they' in a nonspecific sense: 'comme on dit' (as they say). On often replaces 'nous' in spoken French: 'On y va?' (Shall we go?).

#### vous

The pronoun vous is conjugated with a plural verb so it obviously refers to more than one person. However, it is also the customary form of address when you are talking to only one person you do not know well, such as an elder, a boss, a shopkeeper, etc. Inappropriate use of the **tu** form is considered a sign of disrespect.

> Tammy: Bonjour, Paw-Paw. Vous allez Tammy: Hello Paw-Paw. Are you doing bien? well?

> Paw-Paw: Ah, oui! Et vous, mes enfants, Paw-Paw: Ah, yes! And you, kids, Tex, Tex, Tammy, vous allez bien? Tammy, are you doing OK?

#### il/elle

II and elle besides meaning 'he' and 'she' can both express the meaning 'it' depending on the gender of the noun being replaced. For example:

Bette: La musi que est bonne, n'est-Bette: The music is good, isn't it?

ce pas? Tex: No, it's terrible. I hate country Tex: Non, elle est terrible! Je déteste la

musique country. Bette: Oh, what did you do, Tex? The juke-box is broken Bette: Oh, qu'est-ce que tu as fait, Tex?

Le juke-box est cassé? Tex: Yes, it is broken!



Tex: Oui, il est casse!

#### ils/elles

ils and elles are similar to il and elle since they agree with the gender of the noun they replace. ils and elles may refer to people or things. Elles is used to mean 'they' if it replaces people who are all women or objects that are all feminine in gender. On the other hand, ils is used to mean 'they' for objects that are masuline in gender or a group of all men or any group where there is at least one male person or masculine object in the group.

Bette et Tex sont de bons amis.

Normalement **ils** s'entendent bien, mais pas aujourd'hui!

Bette and Tex are good friends.

Normally, they get along well, but not today!



Fiona: Bonjour Tex, tu vas bien?

Tex: Pas du tout, **je** vais très mal. **Je** veux écouter de la musique française. Et puis Bette et moi, **on** s'est disputé.

Fiona: Ah bon? Elle est toujours là?

Tex: Non. **Elle** est partie avec Tammy. **Elles** sont allées au Broken Spoke.

Fiona: Tiens, nous y allons, toi et moi?

Tex: **Tu** ne m'as pas entendu? **Je** n'aime pas la musique country!!! Beurk! Qu'est-ce qu'**on** aime la musique country au Texas!

Fiona: Hi Tex, are you doing well?

Tex: Not at all. I'm doing poorly. I want to listen to some French music. And then Bette and I had a fight.

Fiona: Oh really? Is she still here?

Tex: Non, she left with Tammy. They went to the Broken Spoke.

Fiona: Hey, why don't you and I go there?

Tex: Didn't you hear me? I don't like country music!!! Argh! People really like country music in Texas!

#### c'est vs il/elle est

page: pro3

To describe and introduce things or people in French, two common phrases are used: **c'est** and **il/elle est**. The plural forms are **ce sont** and **ils/elles sont**.

The choice between **c'est** and **il/elle est** is not always easy, but there are basic principles which can guide you in the choice. A rule of thumb is that **c'est** or **ce sont** are followed by a determined noun ('le tatou', 'une Américaine', 'mes livres'). Remember that nouns in French are preceded by a determiner. **il/elle est** and **ils/elles sont** are followed by anadjective ('content', 'sympathique').



#### c'est/ce sont

C'est and ce sont are followed by the following:

+ noun, including modified nouns	Tex? C'est un tatou. C'est un Américain. C'est un petit tatou bilingue.	Tex? He's an armadillo. He is an American. He is a small bilingual armadillo.
	Tammy et Tex? Non, ce ne sont pas des chats! Ce sont des tatous.	Tammy and Tex? No they are not cats! They are armadillos.
+ proper noun	C'est Tex.	It's Tex.
+ disjunctive pronoun	Tammy: Allô Tex? <b>C'est</b> moi.	Tammy: Hello Tex? It's me.
	Tex: Qui est-ce? Ah, <b>c'est</b> toi Tammy!	Tex: Who is this? Oh, it's you Tammy!
+ dates	Tex: Mon anniversaire?  C'est le quatorze juillet.  C'est jeudi prochain!	Tex: My birthday? It's July 14th. It's next Thursday!
+ an infinitive as subject	Tex: Vivre, <b>c'est</b> parler français.	Tex: To live is to speak French!
+ adjective for non-specific referents	Tex: Ah <b>c'est</b> chouette! <b>C'est</b> incroyable!	Tex: Oh, that's neat! That's unbelievable.

#### il/elle est/ils/elles sont

Use il/elle est or il s/ elles sont to introduce the following:

+ adjective alone Tex? II est arrogant! II n'est pas français. II est		Tex? He is arrogant! He isn't French. He is American.
	américain.	Tammy? She is nice.
	Tammy? Elle est gentille.	,
+ nationality, occupation, religion (used as adjectives in French)	Tex? II est poète.	Tex? He is a poet. Trey? He is
	Trey? II est musicien.	a musician.
	Tammy? Elle est étudiante.	Tammy? She is a student.

Remember that il (s) and elle(s) refer to a specific person or thing. Ce does not refer to a specific person or thing; it is usually translated as that.

II est stupide. (He's stupid.) C'est stupide. (That's stupid.)

page: ta1

## Tense, Aspect, Mood, Voice Intro to Tense, Aspect, Mood, Voice

#### **Tense**

Tense is the grammatical term that refers to the time when the action of the verb occurs: past, present, future. Thetime frame of an action is usually established by referring to the present moment; for example, the **passé composé** and the **future** are respectively past and future in relation to the present.

However, some tenses establish their time frame by referring to other actions in the past or in the future. For example, the **plus-que-parfait** tense indicates a past action that occurred prior to the completion of another past action. The **futur antérieur** tense indicates a future action that will have occured before another future action. Actions that occur before another action are described as being **anterior**.

Tenses are also described by their number of parts. For example, a tense with only one verb form is called a **simple tense** (ie, le passé simple). In contrast, a tense comprising two forms, the auxiliary verb and the participle, is referred to as a **compound tense** (ie, le passé composé).

#### **Aspect**

Aspect, unlike tense, is not concerned with placing events on a time line. Rather, aspect is concerned with making distinctions about the kinds of actions that are described by verbs: progressive actions, punctual actions, habitualactions, etc.

The most important aspectual distinction in French concerns the difference between the two most common past tenses: the **imparfait** and the **passé composé**. While both tenses refer to actions in the past, they are used forvery different types of actions. The imparfait indicates an action that is ongoing or habitual. Actions in the imparfaitmay be simultaneous or overlapping. The passé composé on the other hand, indicates an action that is in a strictsequence in relation to another action. In other words, an event in the passé composé must be completed before another may be used in narration.

These aspectual differences are best understood in a **narrative** context where the **imparfait** is typically used to setthe scene of a story by giving **background** information.

Installé à la terrasse du Cactus Cafe, Tex regardait les filles qui passaient. Il savourait une tasse de café, mais quelque chose manquait . . . une cigarette!

Seated on the terrace of the Cactus Cafe,Tex was watching the girls who walkedby. He was enjoying a cup of coffee, butsomething was missing . . . a cigarette!

The passé composé is used for the foreground, that is, the plot line events. Note that plot line events are sequential, that is, an event must be completed before another event begins.

Tex a sorti une cigarette de son paquet. Il l'a allumée et il a tiré une grande bouffée. Mmm ... extase!

Tex took out a cigarette from his pack.He lit it and took a long drag. Mmm ... ecstasy!

#### Mood

Mood is a grammatical category distinguishing verb tenses. There arefour moods in French: **indicative**, **subjunctive**, **conditional**, and **imperative**. All of these moods, except the imperative, may be conjugated in different tenses. Each of these moods has a differentfunction.

The **indicative mood** is the most common and is used to relate factsand objective statements.

Tammy se réveille tôt le matin. (present tense of the indicative mood)

Tammy **gets up** early in the morning.



The **subjunctive mood** is used more commonly in French than in English. It is used to express opinions andfeelings (subjective thoughts).

Il est dommage que les parents de Tex soient morts. (present tense of the subjunctive mood)

It is too bad that Tex's parents **are** dead.

The **conditional mood** is used to express hypothetical or contrary-to-fact statements.

Si Corey était beau, il aurai t une copine. (present tense of the conditional mood)

If Corey were handsome, he **would have** a girlfriend.

The imperative mood is used to give direct orders or commands.

Tex, réveille-toi!

Tex, get up!

#### Voice

Voice is a grammatical category describing the relationship between a verb and its subject. Voice is either active or

passive. Active voice refers to the situation where the subject of the sentence performs the action of the verb.

Les autorités **ont expulsé** Tex de France.

The authorities expelled Tex from

France.

On the other hand, passive voice refers to the situation where the subject receives the action of the verb.

Tex a été expulsé de France (par les autorités)

Tex was expelled from France (by the authorities)

#### futur proche

#### formation

There are two future tenses in French, the simple future and the near future (le futur proche). The futur proche is usually translated into English as **going** + infinitive (e.g., going to eat, going to drink, going to talk). The futur proche is characteristic of spoken French but may be used in informal writing. It is formed with the verb aller (to go) conjugated in the present tense followed by an infinitive

nager 'to swim'		
je vais nager, I am going to swim	nous allons nager, we are going to swim	
tu vas nager, you are going to swim	vous allez nager, you are going to swim	
il, elle / on <b>va nager</b> , he, she (it) / one is going to swim	ils / elles vont nager, they are going to swim	

To negate the futur proche, place **ne** ... **pas** around the conjugated form of **aller**: Je **ne** vais **pas** nager. (I am not going to swim).

Corey: Je **vais aller** à Barton Springs. J'adore l'eau. Je **vais nager**. Tu viens avec moi, Bette?

Corey: I am going to go to Barton Springs. I love water. I am going to swim. Are you coming with me, Bette?

Bette: Tu es fou! Il fait trop froid! Je **ne**vais **pas** nager! Bette: Are you crazy? It is too cold! I

am not going to swim!

#### Uses

The futur proche is used to refer to most future events in informal conversation. For details on usage see future: usage.

Corey: Tex! Tammy! Nous **allons aller** à Barton

Springs.

Corey: Tex! Tammy! We are going to go to Barton Springs.

Bette: Mais il y a de gros nuages gris, ilva pleuvoir.

Bette: But there are big gray clouds. It's going to rain.

Corey: Chouette! Je vais nager sous la pluie.

Corey: Great! I am going to swim in the rain.

#### aller in the imperfect + infinitive

The construction **aller** + infinitive is also found with the verb **aller** in the imperfect (l'imparfait) to indicate what someone **was going to do**. For example:

Les copains **allaient partir** pour Barton Springs, quand ils ont vu un éclair.

The friends were going to leave for Barton Springs, when they saw lightening.

Bette: Corey, tu vas te faire électrocuter! Moi, je vais faire du shopping. Qui va veniravec moi? Bette: Corey, you are going to get yourself electrocuted! I'm going to do some shopping. Who's going to come with me?

# Interrogatives Introduction to Interrogatives

page: int1

An **interrogati ve constructi on** is a grammatical form used to ask a question. There are two kinds of questions: yes/no questions and information questions. So-called yes/no questions may be answered with a simple 'yes' or 'no'.

Are you a student at the University of Texas?

Have you ever been to Sixth Street or Barton Springs?

Do you know how many Aggies it takes to screw in a lightbulb?

Information questions contain a specific interrogative word (who, what, when, why, how) and cannot be answered with a yes or no. Their purpose is to elicit a specific piece of information.

Who is Tex?
When did he come to Texas?
How did he learn French?

Besides using 'est-ce que', questions in French can be formed by **inversion** of the subject and verb.

PARLEZ-VOUS FRANÇAIS?

Parl ez-vous français?

Do you speak. .

#### formulating questions

The word 'do' is used in English question formation. In similar fashion, French yes / no questions can be formed withthephrase**est-ce que**.

There are several other ways to ask a question in French. For instance, a **tag question** is a question word or phrase'tagged' on to the end of a statement which requires a confirmation with a 'yes' or 'no' answer.

Vous parlez français, n'est-ce pas?

You speak French, don't you?

Finally, the most common way to ask a question in French conversation is to use **rising intonation**. In this kind of interrogative construction, the word order is the same as a declarative sentence, but the speaker's voice rises at the end to signal the question.

#### Yes/No Questions: est-ce que, n'est-ce pas

page: int2

#### questions with intonation

One of the easiest ways to ask a question that may be answered by yes/no is to raise the pitch of your voice at the end of a statement. In a declarative statement, the pitch normally falls.

Tex: Trey, tu aimes la philosophie?

Tex: Trey, do you like philosophy?

Trey: Non. Je n'aime pas la philosophie.

Trey: No. I do not like philosophy.

Tex: Tu connais Sartre? Tex: Do you know Sartre?
Trey: Non. Qui est-ce? Trey: No. Who is that?

Tex: Gloups! C'est l'auteur du chef
d'oeuvre existentialiste, La Nausée.

Tex: Gulp! He's the author of the existentialist masterpiece, Nausea.



#### questions using 'est-ce que ... ?'

Another way to ask a yes/no question is to place est-ce que before a statement. Note that que becomes qu' before a vowel.

Trey: Et toi, Tex,  $\operatorname{\textbf{est-ce}}$  que tu aimes les films?

Tex: Bien sûr, j'adore les films.

Trey: **Est-ce que** tu connais Yoda?

Tex: Non. Qui est-ce?

Trey: Duh ...

Trey: And you, Tex, do you like films?

Tex: Of course, I adore films.
Trey: Do you know Yoda?
Tex: No. Who is that?

Trey: Duh

#### questions using 'n'est-ce pas ?'

N'est-ce pas? is added to the end of a yes/no question when the speaker expects an affirmative response

Trey: Tu connais 'La guerre des étoiles, 'n'est-ce pas? Yoda, c'est le petit sage.

Trey: Yoda est mon héros. Tu ne connaispas Yoda?

Tex: Ah, si, si, si\*, je connais le petit philosophe. Est-ce que tu es fou? Yodan'est pas Sartre.

Trey: Oh, mais la philosophie de Yoda est plus intéressante que la philosophie existentialiste de La Nausée! Tu esd'accord, n'est-ce pas?

Tex: Quel crétin! Retourne à tes jeux électroniques!

Trey: You know 'Star Wars,' don't you? Yoda is the little wise man.

Trey: Yoda is my hero. You don't know Yoda?

Tex: Ah, yes, yes, yes, I do know the little philosopher. Are you crazy? Yoda is not

Trey: Oh, but Yoda's philosophy is more interesting than the existentialist philosophy of La Nausée! You agree, don't you?

Tex: What an idiot! Go back to your video games!

<sup>\*</sup>Si is used to answer 'yes' to a negative question.

#### Interrogative and Exclamative: quel

page: int4

Quel is an adjective. Like any other adjective, it agrees in number and gender with the noun it modifies. Remember to make the liaison between quels / quelles and a following word beginning with a vowel (quels animaux).

mascul ine singular	mascul ine plural	feminine singular	feminine plural
quel	quels	quelle	quelles

#### interrogative quel

Quel is generally translated into English by 'what' or 'which'. It is always followed by a noun or by the verb 'être' +

Un petit tatou: Maman, maman, quel est

le nom de ce tatou?

Rita: Oh, c'est Tex, ton oncle.

Un petit tatou: Quel âge aTex?.

Rita: On ne sait pas.

Un petit tatou: Quelles sont les qualités

de Tex?

Rita: Oh, il est intelligent, débrouillard, mais aussi cynique et pessimiste.

A little armadillo: What's the name of

this armadillo?

Rita: Oh, it's Tex, your uncle. A little armadillo: How old isTex?

Rita: We don't know.

A little armadillo: What are Tex's

good points?

Rita: Oh, he's intelligent, resourceful, but also cynical and pessimistic.



#### exclamative quel

Quel may also be used for emphasis. In this instance, quel is followed either by an adjective or a noun, and it means 'what' or 'what a'. Note that there is an exclamation mark at the end of the sentence.

Tammy: Quel beau tatou! Tammy: What a handsome armadillo!

Joe-Bob: Non, quel tatou snob!

Quelle belleminette!

Tammy: Quelle chatte méchante!

Ah, quels animaux absurdes!

Joe-Bob: No, what a snobby armadillo!

What a beautiful kitty!

Tammy: What a mean cat!

Ah, what absurd animals!

